

## Magdalena-Einsiedelei (Seite 1 deutsch – page 2 français – page 3 english)

Die Magdalena-Einsiedelei in Räsch bei Düdingen ist in den Felswänden über dem Schiffenen-Stausee eingegraben. Sie besteht aus verschiedenen Räumen mit einer Gesamtlänge von 120m.

Bereits 1448 wird eine Einsiedlerwohnung im Weiler Räsch erwähnt. Ab 1609 ist der "Waldbruder zu Sankt Marien Magdalenen" aktenkundig. Zur Gestaltung der Raumflucht haben jedoch vor allem die Einsiedler Johann Dupré und sein Gehilfe Johann Liecht in den Jahren zwischen 1680 und 1708 beigetragen.

Die Pfarrei Düdingen ist Eigentümerin der Einsiedelei. Um sie vor einem Einsturz zu bewahren und für die Öffentlichkeit zu erhalten, hat die Pfarrei in den Jahren 2005/06 umfangreiche Sanierungsarbeiten durchgeführt.

### Kontakt Informationen

Düdingen Tourismus

3186 Düdingen

Tel. +41 (0)26 493 03 03

[info@duedingen-tourismus.ch](mailto:info@duedingen-tourismus.ch)

[www.duedingen-tourismus.ch](http://www.duedingen-tourismus.ch)

Die Einsiedelei beherbergt ein erst in jüngerer Zeit erkanntes geologisches Phänomen: Der wellenartig geformte Sandsteinboden zeugt von fossilen Sanddünen, die in einem tertiären Meer entstanden sind. Nach den Grabarbeiten zur Errichtung der Einsiedelei im 17. Jahrhundert hat die natürliche Erosion die ursprünglichen Sandstrukturen wieder zum Vorschein gebracht.

Der Besucher bewegt sich somit auf Sandsteindünen, die vom Vorhandensein eines Meeres in Freiburg vor ungefähr 20 Millionen Jahren zeugen. Die Lokalität wurde zu einem Geotop erklärt und ist erdgeschichtlich schützenswert.

Gruppenbesuche auf Anfrage beim Kath. Pfarramt (Tel. 026 492 96 20)

### Öffnungszeiten:

- April und Oktober: 09:00-18:00 Uhr

- Mai bis September: 09:00-20:00 Uhr

### Eintrittspreise:

Eintritt frei

### Broschüre:

[Einsiedelei.pdf](#)



# Ermitage de la Madeleine

L'ermitage de la Madeleine à Räsch près de Düdingen est creusé dans les falaises qui surplombent le lac artificiel de Schiffenen. Il est composé de différentes pièces et à une longueur totale de 120m.

En 1448 déjà on parle de l'habitat d'un ermite à Räsch. Dès 1609 "Le frère de la forêt de Sainte Marie Madeleine" apparaît dans les actes. Ce sont principalement le deux ermites Jean Dupré et son compagnon Jean Liecht qui ont entre 1680 et 1708 donné à l'ermitage le visage qu'il a conservé jusqu'à nos jours.

La paroisse de Guin est aujourd'hui propriétaire de l'ermitage. Afin de le protéger d'un éboulement et de le conserver pour la postérité la paroisse a effectué d'importants travaux d'assainissement en 2005/06.

## Informations

Düdingen Tourismus

3186 Düdingen

Tél. +41 (0)26 493 03 03

[info@duedingen-tourismus.ch](mailto:info@duedingen-tourismus.ch)

[www.duedingen-tourismus.ch](http://www.duedingen-tourismus.ch)

L'ermitage abrite un phénomène géologique que l'on a reconnu que récemment. Les vagues du sol en molasse prouvent l'existence de dunes de sable fossiles qui se sont formées dans une mer du tertiaire. Après l'excavation effectuée dès 1680 pour aménager l'ermitage, l'érosion naturelle a fait réapparaître les structures d'origine du sable. Le visiteur marche ainsi sur les dunes de sable qui prouvent l'existence d'une mer à Fribourg il y a de cela environ 20 millions d'années.

Visites guidées sur demande à la paroisse cath. (tél. 026 492 96 20)

## Heures d'ouverture :

- Avril et octobre: 09:00-18:00 h

- Mai à Septembre: 09:00-20:00 h

**Prix d'entrée :** Entrée libre

**Brochure:** [Einsiedelei.pdf](#)



# Madeleine Hermitage

The Madeleine Hermitage in Räsch near Düdingen is carved into the cliffs above Lake Schiffenen. It consists of different rooms measuring 120 metre in total.

In 1448 there is a first mention of a hermitage in the hamlet Räsch. From 1609 the hermit is referred to in records. Most of the digging work has however been accomplished by hermit Johann Dupré and his helper Johann Liecht between 1680 and 1708.

Today the hermitage belongs to Düdingen Parish. To avoid its collapse and to preserve it for the public, the parish has conducted extensive renovations in 2005/06.

## Contact Information

Düdingen Tourismus

3186 Düdingen

Phone. +41 (0)26 493 03 03

[info@duedingen-tourismus.ch](mailto:info@duedingen-tourismus.ch)

[www.duedingen-tourismus.ch](http://www.duedingen-tourismus.ch)

The hermitage is a site of special geological interest, but it was only lately discovered: The uneven, wave-like floor is a sign of fossil dunes created by a tertiary sea. Following the work from 1680 to 1708 natural erosion brought the initial sand shape to the surface.

As a consequence the visitor moves on dunes that bear evidence of a 20 million year old sea in Fribourg. The site has been declared worthy of conservation on the ground of its geological importance.

Groups visits on request at the Catholic Parish (Phone +41 (0)26 492 96 20)

**Opening times:** April and October: 9am – 6pm  
May until September: 9am – 8pm

**Admission:** There is no admission charge

**Brochure:** [Einsiedelei.pdf](#)

